

(1)

Chambre des Représentants

SESSION 1954-1955.

8 JUIN 1955.

PROJET DE LOI

modifiant l'article 11 de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE LA FAMILLE (1)

PAR M. MESSINNE.

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission de la Santé Publique et de la Famille a procédé à l'examen du projet de loi modifiant l'article 11 de la loi du 5 septembre 1952 relative à l'expertise et au commerce des viandes.

Un membre demande s'il ne serait pas préférable d'accorder des dérogations en vertu de la législation existante plutôt que de modifier la loi. Il pense que la législation nouvelle rendra difficile le contrôle nécessaire.

Le Ministre fait remarquer que le projet répond à une nécessité économique. Le Ministre des Affaires économiques a été d'accord à ce sujet avec les départements du Commerce extérieur et de l'Agriculture. Les conditions qui seront imposées à l'importation sont d'ailleurs celles qui résultent d'une convention internationale. Il s'agit uniquement de prendre les mesures sanitaires que comportent les nécessités de l'importation, de la transformation et de la réexportation. Les conditions d'importation seront séries et même sévères. Si des abus se produisent, le Roi pourra modifier les conditions.

(1) Composition de la Commission : M. Brunfaut, président; M^{me} de Moor-Van Sina, MM. Deschepper, De Taeye, Dexters, Duivivier, Eneman, Gilson, Goffin, Moriau, Van Daele-Huys (M^{me}), Verbist. — Bonjean, De Cooman, De Pauw, Fontaine-Borguet (M^{me}), Lambert (M^{me}), Merlot (Joseph), Messinne, Vangraefscheppe, Vercauteren, Wostyn. — Cooremans, Cornet.

Voir :

291 (1954-1955) :

— № 1 : Projet de loi.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1954-1955.

8 JUNI 1955.

WETSONTWERP

tot wijziging van artikel 11 van de wet van 5 September 1952, betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR
DE VOLKSGEZONDHEID EN HET GEZIN (1)
UITGEBRACHT DOOR DE HEER MESSINNE.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

De commissie voor de Volksgezondheid en het Gezin heeft het wetsontwerp onderzocht tot wijziging van artikel 11 der wet van 5 September 1952, betreffende de vleeskeuring en de vleeshandel.

Een commissielid heeft gevraagd of het niet verkeelijker zou geweest zijn afwijkingen toe te staan op de geldende wetgeving liever dan de wet te wijzigen. Hij denkt dat de nieuwe wetgeving het nodige toezicht zal bemoeilijken.

De Minister heeft laten opmerken dat het ontwerp beantwoordt aan een economische noodwendigheid. Het ministerie van Economische Zaken was het dienaangaande eens met de departementen van Buitenlandse Handel en van Landbouw. De voorwaarden die zullen worden opgelegd bij de invoer zijn overigens deze welke het gevolg zijn van een internationale overeenkomst. Het komt er uitsluitend op aan gezondheidsmaatregelen te nemen welke de noodwendigheden van invoer, verwerking en wederuitvoer medebrengen. De voorwaarden opgelegd bij de invoer zullen ernstig, zelfs streng wezen. Indien er zich misbruiken voordoen, zal het aan de Koning mogelijk zijn de voorwaarden te wijzigen.

(1) Samenstelling van de Commissie : de heer Brunfaut, voorzitter; Mevr. de Moor-Van Sina, HH. Deschepper, De Taeye, Dexters, Duivivier, Eneman, Gilson, Goffin, Moriau, Van Daele-Huys (Mevr.), Verbist. — Bonjean, De Cooman, De Pauw, Fontaine-Borguet (Mevr.), Lambert (Mevr.), Merlot (Joseph), Messinne, Vangraefscheppe, Vercauteren, Wostyn. — Cooremans, Cornet.

Zie :

291 (1954-1955) :

— № 1 : Wetsontwerp.

Ceci acquis, il faut concilier les nécessités de la santé publique et les nécessités économiques. Il s'agit surtout du transit.

Plusieurs membres manifestent leurs craintes en ce qui concerne les importations de viande de porc originaire de pays où les porcs sont atteints de trichinose.

Le Ministre donne des explications d'où il résulte que le Roi peut déterminer que l'importation ne sera admise que pour les marchandises en provenance de pays où le contrôle est efficace et où la maladie ne règne pas.

La Commission adopte le projet par neuf voix et six abstentions.

Le Rapporteur,

J. MESSINNE.

Le Président,

F. BRUNFAUT.

Dit gezegd zijnde, dienen de noodwendigheden van de Volksgezondheid in overeenstemming te worden gebracht met de economische noodwendigheden. Dit geldt vooral het transito-verkeer.

Verscheidene leden hebben aan hun vrees uiting gegeven wat betreft de invoer van varkensvlees afkomstig uit landen waarin de zwijnen door trichineziekte aangetast zijn.

De Minister verschaft uitleggingen waaruit blijkt dat de Koning kan bepalen in welke gevallen de invoer slechts zal worden toegelaten als hij afkomstig is uit een land waar het toezicht doeltreffend is en waar geen ziekte heerst.

De Commissie heeft het wetsontwerp aangenomen met negen stemmen en zes onthoudingen.

De Verslaggever,

J. MESSINNE.

De Voorzitter,

F. BRUNFAUT.